

在九龍沙咀咀頭下水，與淺港小輪船打賭撲快，這個消息傳出後，結果只有兩個人洩了幾碼遠，引得上岸看客大嘆眼福不夠。一時後，楊金華被擄去，關定在今晨，名師精製，俄國大菜，麵包西點，特種凍肉。

過期遊客 不能撤台

菲僑與越僑問題有別

【中央社台北十四日電】外交部發言人江江生於十四日舉行記者招待會，就菲僑與越僑問題發表談話。江氏表示，菲僑與越僑問題性質不同，不能混為一談。菲僑問題係因菲國政局動盪，菲僑在台居留期限屆滿，不能撤台。越僑問題則係因越國政局動盪，越僑在台居留期限屆滿，不能撤台。江氏並表示，外交部將視事態發展，決定是否撤台。

各國合力阻止 流行性感感冒蔓延

泰人廿八萬染病

日當局指出係由美兵傳入

【路透社曼谷十四日電】泰國政府今日宣佈，流行性感感冒在泰國蔓延，已有廿八萬人染病。泰國政府並呼籲民眾注意衛生，防止感冒蔓延。日當局則指出，此種感冒係由美兵傳入泰國，並呼籲美兵注意衛生，防止感冒蔓延。

經濟危機深化

日本大量入超

內閣通過六項應付辦法

【中央社東京十四日電】日本經濟危機日益深化，日本大量入超，內閣今日通過六項應付辦法。此六項辦法包括：(一)削減政府開支，(二)增加稅收，(三)加強對物價之管制，(四)加強對金融之管制，(五)加強對貿易之管制，(六)加強對財政之管制。

原子輻射之論爭

王成譯

原子輻射之論爭，近來在國際間引起極大之注意。支持者認為，原子輻射之利用，可為人類帶來無窮之利益。反對者則認為，原子輻射之利用，將對人類健康及環境造成嚴重之威脅。目前，國際間正就此問題進行激烈之論爭。

告報院立向鈞鴻俞 件事動暴台理處 人一百一捕拘

理處局當事軍交人一十四

【中央社台北十四日電】行政院今日向俞鴻鈞報告，處理台灣暴動事件，已拘捕一百一十人，並移交軍事當局處理十四人。行政院並表示，將繼續加強對台灣之管轄，以維護國家安全。

十五萬年斷骨

袋鼠高達十尺

【路透社倫敦十四日電】據英國科學家研究，十五萬年前，袋鼠高達十尺。此種袋鼠之骨骼化石，是在澳洲發現。科學家表示，此種袋鼠之骨骼化石，顯示其體型龐大，且具有極強之適應能力。

杜爾斯通知日本

美國控制核子試驗

輻射危險不足為慮

【路透社華盛頓十四日電】美國國務卿杜爾斯今日通知日本，美國將控制核子試驗，並表示輻射危險不足為慮。杜爾斯表示，美國將與日本合作，共同控制核子試驗，以維護國際安全。

韓軍在迎日灣

舉行作戰演習

舉行作戰演習

【路透社漢城十四日電】韓國軍隊今日在迎日灣舉行作戰演習。演習內容包括：(一)海空協同作戰，(二)陸空協同作戰，(三)陸海空協同作戰。演習旨在提高韓國軍隊之戰鬥力，並顯示其對日本之威脅。

日建軍新計劃

組陸軍十八萬

【路透社東京十四日電】日本今日公佈其新組建陸軍十八萬之計劃。此項計劃包括：(一)增加步兵，(二)增加騎兵，(三)增加砲兵，(四)增加空軍。此項計劃旨在加強日本之國防力量，以應對日益緊張之國際局勢。

【路透社倫敦十四日電】英國今日宣佈，將與美國合作，共同控制核子試驗。英國並表示，將與美國合作，共同維護國際安全。

加參袖領聯蘇共中

辰壽皇英祝慶

【路透社倫敦十四日電】中國共產黨領袖毛澤東今日參加慶祝英國皇太后壽辰之活動。毛澤東在活動中發表講話，表示中國共產黨將與英國政府合作，共同維護國際安全。

岸信介

明日飛美

【路透社東京十四日電】日本首相岸信介今日宣佈，將於明日飛往美國。岸信介將與美國總統杜魯門會談，並就國際安全問題交換意見。

崔萬秋

否認台灣

【路透社華盛頓十四日電】美國國務卿杜爾斯今日否認台灣問題。杜爾斯表示，美國將與台灣合作，共同維護國際安全。



美國駐日大使代表美國總統，向日本皇太后祝壽。

富於判斷的人...

博學多才的人...

創業宏偉的人...

都喜歡選乘最舒適享受之

香港航空公司 子爵式 VISCOUNT

噴射螺旋型客機

請向各大航空公司洽詢 (香港航空公司接洽)
電話：二四四 (每日廿四小時服務)

奇異牌

U.S.A. 型薄新最

機節調氣空

型華亭 型華亭

觀美型新 強特氣冷

年五用保

司公限有行安義：理經總

八〇二〇三：話電 號七街廣德華

中國商輪

丈量制度

將設沙地刺伯使館

中國商輪丈量制度，已於今日正式實施。此項制度旨在提高中國商輪之丈量精度，並與國際標準接轨。此外，中國政府今日宣佈，將在沙地設立使館，以加強與該國之外交關係。

海狗丸

壯陽補腎

強身健體

海狗丸，乃補腎壯陽之聖藥。能強身健體，延年益壽。凡體弱多病，陽痿早洩者，服之立見奇效。

氏力健

酒打

增進食慾

氏力健酒打，乃增進食慾之良藥。能開胃健脾，助消化，增進食慾。凡食慾不振，消化不良者，服之立見奇效。

[illegible]

本港新聞 2

自願號機帆船事件

將報告倫敦

船上四十餘人暫送集中營看管

港府發言人拒絕透露被捕者是否請求政治庇護

【本報訊】一艘由廣州開往香港之自願號機帆船，於本月二十二日駛抵香港，船上載有四十餘人，其中大部分為難民。港府發言人拒絕透露被捕者是否請求政治庇護。據悉，該船係由廣州開往香港，船上載有難民，港府已派員登船調查。目前，船上四十餘人已暫送集中營看管。港府發言人表示，港府將就此事向倫敦報告。

王季徵公使抵港談

中東形勢複雜

一夜可能變色

【本報訊】駐港公使王季徵，於本月二十二日由滬抵港。王公使在港期間，將就中東形勢與港府官員交換意見。據悉，中東形勢極為複雜，一夜之間可能發生重大變化。王公使在港期間，將就中東形勢與港府官員交換意見。

訓練司機軍車失事

翻下百尺斜坡

壓毀兩間豬舍 車上兩人受傷

【本報訊】本月二十二日，一輛在訓練司機之軍車，在行駛途中發生嚴重意外，翻下百尺斜坡，壓毀兩間豬舍，車上兩人受傷。據悉，該車係在訓練司機時發生意外，當時正駛下斜坡，因操作不當而翻車。車上兩人受傷，目前正接受治療。

港府任免令

張楚廷任高級校長 屈海圻任高級教育司

【本報訊】港府今日發表任免令，任命張楚廷為高級校長，屈海圻為高級教育司。張楚廷現任高級校長，負責管理全港教育事務。屈海圻現任高級教育司，負責監督各級學校之教學質量。

廿九日宣判

巴士度大律師為被告辯護

【本報訊】本月二十九日，一宗涉及巴士度大律師之案件將在法院宣判。被告之辯護律師表示，被告在整個過程中均保持冷靜，並未涉及任何不當行為。法院將於今日下午二時開始審理此案。

馬會失竊案

警方正全力偵查

【本報訊】馬會昨日發生一起失竊案，警方正全力偵查中。據悉，失竊發生在馬會內部，涉及金額較大。警方已派員前往現場調查，並對相關人員進行詢問。

變節美俘的俄籍太太

姐妮亞來港赴美會夫

【本報訊】一名在戰爭期間變節之俄籍太太，其妻姐妮亞，現已來港赴美會夫。據悉，該名太太在戰爭期間曾與敵方合作，現已返回祖國。其妻姐妮亞在港期間，曾與該名太太見面，並勸其改過自新。

威靈頓街洩電驚

英海軍艦艇誤發無線電

【本報訊】昨日，威靈頓街發生一起洩電事件，引起當地居民恐慌。據悉，一輛英海軍艦艇在駛過該街時，誤發無線電，導致洩電。目前，該處電力已恢復正常。

一批樓宇

豁免管制

【本報訊】政府今日宣佈，一批樓宇將獲豁免管制。據悉，該批樓宇位於指定區域，且其結構符合安全標準。政府將對該批樓宇進行定期檢查，以確保其安全。

村婦被控毆打

民政署長夫人

【本報訊】一名村婦被控毆打民政署長夫人，目前正接受調查。據悉，該名村婦在與民政署長夫人發生爭執後，動手毆打對方。目前，該名村婦已被警方帶走調查。

香港工務局佈告

新九龍九龍及新界港務局

【本報訊】香港工務局今日佈告，關於新九龍九龍及新界港務局之相關事宜。據悉，該佈告涉及港務局之運作及相關人員之任命。

永業汽車公司啟事

承退股啟事

【本報訊】永業汽車公司今日啟事，關於承退股事宜。據悉，該公司因業務需要，現正進行承退股操作。凡持有該公司股份之股東，請於規定期限內辦理相關手續。

香港法律彙編

全港法律彙編

【本報訊】香港法律彙編，全港法律彙編，現已出版。該彙編收錄了全港各項法律條文，為法律從業人員及公眾提供便利。

華民政務司署通告

新九龍九龍及新界港務局

【本報訊】華民政務司署今日佈告，關於新九龍九龍及新界港務局之相關事宜。據悉，該佈告涉及港務局之運作及相關人員之任命。

承退股啟事

承退股啟事

【本報訊】承退股啟事，承退股啟事，現已出版。該啟事涉及公司之承退股操作，請相關人員注意。

香港佛敎聯合會召開會員大會啟事

香港佛敎聯合會召開會員大會啟事

【本報訊】香港佛敎聯合會今日召開會員大會，討論重要事項。據悉，該大會將討論佛敎聯合會之未來發展及相關事宜。

香港高等法院遺產案

香港高等法院遺產案

【本報訊】香港高等法院今日審理一起遺產案。據悉，該案涉及一宗遺產繼承糾紛，目前正由法官進行審理。

新平織染廠陳卓平啟事

新平織染廠陳卓平啟事

【本報訊】新平織染廠陳卓平今日啟事，關於廠務事宜。據悉，該廠因業務需要，現正進行相關調整。

南洋紗廠有限公司

南洋紗廠有限公司

【本報訊】南洋紗廠有限公司今日啟事，關於公司業務事宜。據悉，該公司因業務需要，現正進行相關調整。

謝余國柱先生

謝余國柱先生

【本報訊】謝余國柱先生今日啟事，關於個人事宜。據悉，該先生因個人原因，現正進行相關調整。

先夫張蔭生先生

先夫張蔭生先生

【本報訊】先夫張蔭生先生今日啟事，關於遺產事宜。據悉，該先生因遺產繼承問題，現正進行相關調整。

謝余國柱先生

謝余國柱先生

【本報訊】謝余國柱先生今日啟事，關於個人事宜。據悉，該先生因個人原因，現正進行相關調整。

先夫張蔭生先生

先夫張蔭生先生

【本報訊】先夫張蔭生先生今日啟事，關於遺產事宜。據悉，該先生因遺產繼承問題，現正進行相關調整。

袁家文小姐義奏圓滿 英皇校友將完成建校

主席岑才生致詞推重袁小姐成就 昨夜陸佑堂場面盛大嘉賓近千人

【本報訊】袁家文小姐義奏圓滿，主席岑才生致詞推重袁小姐成就，昨夜陸佑堂場面盛大，嘉賓近千人。

袁家文小姐義奏圓滿，主席岑才生致詞推重袁小姐成就，昨夜陸佑堂場面盛大，嘉賓近千人。

新聞摘要

六月十五日

第一版	袁家文小姐義奏圓滿
第二版	英皇校友將完成建校
第三版	主席岑才生致詞推重袁小姐成就
第四版	昨夜陸佑堂場面盛大嘉賓近千人
第五版	中校高中畢業會考
第六版	甲組數學試題
第七版	吳氏宗親總會
第八版	辦兒童識字班
第九版	留日同學明晚聚餐
第十版	大夏校友選出新職
第十一版	三院義教教師明晚
第十二版	舉行學科教學研究
第十三版	出版消息
第十四版	定擬院書合聯
第十五版	歌校及訓校
第十六版	院書會浸
第十七版	新法書院通告
第十八版	招收秋季學期男女新生
第十九版	華僑晚報
第二十版	青年會英文招考
第二十一版	聖約翰英文書院
第二十二版	聖約翰英文中學
第二十三版	九龍塘學校招生
第二十四版	聖約翰英文女書院
第二十五版	聖約翰英文中學
第二十六版	芝加高工程夜校
第二十七版	華僑晚報
第二十八版	青年會英文招考
第二十九版	聖約翰英文書院
第三十版	聖約翰英文中學
第三十一版	九龍塘學校招生
第三十二版	聖約翰英文女書院
第三十三版	聖約翰英文中學
第三十四版	芝加高工程夜校
第三十五版	華僑晚報
第三十六版	青年會英文招考
第三十七版	聖約翰英文書院
第三十八版	聖約翰英文中學
第三十九版	九龍塘學校招生
第四十版	聖約翰英文女書院
第四十一版	聖約翰英文中學
第四十二版	芝加高工程夜校
第四十三版	華僑晚報
第四十四版	青年會英文招考
第四十五版	聖約翰英文書院
第四十六版	聖約翰英文中學
第四十七版	九龍塘學校招生
第四十八版	聖約翰英文女書院
第四十九版	聖約翰英文中學
第五十版	芝加高工程夜校



袁家文小姐義奏圓滿，主席岑才生致詞推重袁小姐成就，昨夜陸佑堂場面盛大，嘉賓近千人。



袁家文小姐義奏圓滿，主席岑才生致詞推重袁小姐成就，昨夜陸佑堂場面盛大，嘉賓近千人。

中校高中畢業會考

甲組數學試題

【本報訊】中校高中畢業會考，昨日考甲組數學試題。

- 甲組數學試題
- (a) 化簡 $\frac{x^2 + 2x + 1}{x^2 - 1}$ 為最簡分式。
 - (b) 在圖中， $\angle A = 90^\circ$ ， $\angle B = 30^\circ$ ，求 $\angle C$ 。
 - (c) 在圖中， $\angle A = 90^\circ$ ， $\angle B = 30^\circ$ ，求 $\angle C$ 。
 - (d) 在圖中， $\angle A = 90^\circ$ ， $\angle B = 30^\circ$ ，求 $\angle C$ 。
 - (e) 在圖中， $\angle A = 90^\circ$ ， $\angle B = 30^\circ$ ，求 $\angle C$ 。
 - (f) 在圖中， $\angle A = 90^\circ$ ， $\angle B = 30^\circ$ ，求 $\angle C$ 。
 - (g) 在圖中， $\angle A = 90^\circ$ ， $\angle B = 30^\circ$ ，求 $\angle C$ 。
 - (h) 在圖中， $\angle A = 90^\circ$ ， $\angle B = 30^\circ$ ，求 $\angle C$ 。
 - (i) 在圖中， $\angle A = 90^\circ$ ， $\angle B = 30^\circ$ ，求 $\angle C$ 。
 - (j) 在圖中， $\angle A = 90^\circ$ ， $\angle B = 30^\circ$ ，求 $\angle C$ 。

吳氏宗親總會

辦兒童識字班

【本報訊】吳氏宗親總會，昨日辦兒童識字班。

留日同學明晚聚餐

大夏校友選出新職

【本報訊】留日同學明晚聚餐，大夏校友選出新職。

三院義教教師明晚

舉行學科教學研究

【本報訊】三院義教教師明晚舉行學科教學研究。

出版消息

定擬院書合聯

【本報訊】出版消息，定擬院書合聯。

歌校及訓校

【本報訊】歌校及訓校。

院書會浸

【本報訊】院書會浸。

新法書院通告

【本報訊】新法書院通告。

招收秋季學期男女新生

【本報訊】招收秋季學期男女新生。

華僑晚報

【本報訊】華僑晚報。

青年會英文招考

【本報訊】青年會英文招考。

聖約翰英文書院

【本報訊】聖約翰英文書院。

聖約翰英文中學

【本報訊】聖約翰英文中學。

九龍塘學校招生

【本報訊】九龍塘學校招生。

聖約翰英文女書院

【本報訊】聖約翰英文女書院。

聖約翰英文中學

【本報訊】聖約翰英文中學。

芝加高工程夜校

【本報訊】芝加高工程夜校。

華人公開足球聯賽

決繼續舉辦

場地擬向香港大學借用

足聯成立小組會負責推動

【本報訊】華人公開足球聯賽，自創辦以來，深受各界歡迎。現屆第十六屆，籌備委員會已決定繼續舉辦。為解決場地問題，擬向香港大學借用。同時，足聯已成立小組會，負責推動各項事宜。

南華遠征軍領隊

沈瑞慶昨午返港

南華隊定週一飛印尼

【本報訊】南華遠征軍領隊沈瑞慶，於昨日下午由檳城返港。南華隊定於週一飛往印尼，參加當地足球賽。

現有十二國參加

威爾斯展開全面協助運動

【本報訊】威爾斯展開全面協助運動，現有十二國參加。此項運動旨在加強國際間之體育交流與合作。

亞公岩水球賽

南華輕取中港

【本報訊】亞公岩水球賽，南華隊以輕微優勢擊敗中港隊。比賽過程激烈，雙方均有精彩表現。

過期遊客

不能散會

【本報訊】過期遊客，因未能及時辦理手續，不得散會。主辦單位呼籲遊客儘快辦理，以免影響行程。

華僑會歡宴

伍天竺訪港

【本報訊】華僑會日前舉行歡宴，招待伍天竺先生。伍先生此次來港，係受僑務委員會之託，視察華僑生活。

菲中華女籃球隊

今晚三度出師

假修頓戰公民

【本報訊】菲中華女籃球隊，今晚將在修頓球場對陣公民隊。此為該隊來港後之第三場比賽。

傑光元老聯歡賽

今日下午六時三十分開火

【本報訊】傑光元老聯歡賽，定於今日下午六時三十分在傑光球場舉行。屆時將有多位元老參加。

國際體壇

恭仁

【本報訊】國際體壇近日動態，恭仁地區之體育活動亦十分活躍。各項比賽正積極籌備中。

袋鼠高達十尺

十五萬年斷骨

【本報訊】袋鼠之體型可達十尺，其骨骼化石可追溯至十五萬年前。此項發現對於研究生物演進具有重要意義。

決定華人泳賽期

甲乙組泳手參加有限制

校際泳賽正月下旬開賽

【本報訊】華人游泳比賽之日期已決定。甲乙兩組泳手之參加人數將有限制。校際游泳比賽則定於下旬舉行。

今晚舉行頒獎禮

高毅女子團體兩項即夕決雌雄

【本報訊】今晚將舉行頒獎典禮，表彰在各項比賽中表現優異之選手。高毅女子團體之兩項決賽亦將於今晚進行。

政府委員會

冰場明開放

【本報訊】政府委員會已決定，冰場將於明日正式開放。屆時歡迎市民前往使用。

觀旁眼冷

沈瑞慶返港

【本報訊】沈瑞慶先生返港後，各界人士均表示歡迎。其在海外期間之表現，獲得一致好評。

排舞的豪華

沈瑞慶返港

【本報訊】排舞表演將於近日舉行，屆時將有豪華陣容。沈瑞慶先生亦將出席相關活動。

排舞的豪華

沈瑞慶返港

【本報訊】排舞表演將於近日舉行，屆時將有豪華陣容。沈瑞慶先生亦將出席相關活動。

沈瑞慶返港

沈瑞慶返港

【本報訊】沈瑞慶先生返港後，各界人士均表示歡迎。其在海外期間之表現，獲得一致好評。

沈瑞慶返港

沈瑞慶返港

【本報訊】沈瑞慶先生返港後，各界人士均表示歡迎。其在海外期間之表現，獲得一致好評。

沈瑞慶返港

沈瑞慶返港

【本報訊】沈瑞慶先生返港後，各界人士均表示歡迎。其在海外期間之表現，獲得一致好評。

沈瑞慶返港

沈瑞慶返港

【本報訊】沈瑞慶先生返港後，各界人士均表示歡迎。其在海外期間之表現，獲得一致好評。

中國商輪

丈量制度

將設沙地阿刺伯使館

菲律賓航空公司

VISCOUNT子爵式客機

快捷 平穩 安全 舒適

新馬記連

馬尼刺

通風性牙膏 給你潔白牙齒

氏力健

酒打

增進男女老幼 少健康恢復 病後元氣

MACLEANS TOOTH PASTE

馬尼刺

通風性牙膏 給你潔白牙齒

工人世界

WORKMEN'S WORLD
期七三第

小評

學徒制度應否存在的商榷

學徒制度，是僑工界中，最普遍的一種制度。其目的在於訓練工人，使其具備某種技術，以應社會之需要。然其存在之利弊，則有商榷之必要。

（一）學徒制度之優點：1. 訓練工人，提高技術。2. 節省社會教育經費。3. 培養忠誠工人。

（二）學徒制度之缺點：1. 學徒生活困苦，易受剝削。2. 學徒制度易被濫用，成為奴隸制度。3. 學徒制度易造成工人之分化。

（三）學徒制度之改革：1. 加強對學徒之保護。2. 提高學徒之待遇。3. 加強對學徒制度之監督。

工人在高處工作應注意是否安全

據勞工處發表：許多工人從樹架或高處墮下，而致受傷，也有工人被從高處跌下的東西擊傷。因此，勞工處提出九點，促請判工、工目和工人注意，特別是注意工作的地方和進路是否安全。

（一）工作的地方和進路，是否安全？（二）工作時，是否應注意安全？（三）工作時，是否應注意環境？（四）工作時，是否應注意工具？（五）工作時，是否應注意身體？（六）工作時，是否應注意精神？（七）工作時，是否應注意時間？（八）工作時，是否應注意地點？（九）工作時，是否應注意天氣？

（九）如有疑問，可請教工目。

（一）製表帶的工友：製表帶的工友，在製表帶時，應注意安全。製表帶的工友，應注意工作環境，應注意工作工具，應注意工作身體，應注意工作精神，應注意工作時間，應注意工作地點，應注意工作天氣。



（二）職業與結婚：職業與結婚，是工人生活中的一件大事。工人應注意職業與結婚的關係，應注意職業與結婚的選擇，應注意職業與結婚的時機，應注意職業與結婚的質量。

（三）我對華僑日報「工人世界」專欄的觀感：我對華僑日報「工人世界」專欄的觀感，是好的。該專欄內容豐富，信息量大，對工人很有幫助。

（四）製表帶工友：製表帶工友的工作，是製表帶。製表帶工友的工作，應注意安全，應注意質量，應注意效率，應注意成本。



（五）海軍船塢覆函：海軍船塢覆函，是海軍船塢對某項建議的回應。海軍船塢覆函，應注意內容，應注意態度，應注意效果。

（六）三軍文員協會：三軍文員協會，是三軍文員的組織。三軍文員協會，應注意團結，應注意發展，應注意服務。

（七）結婚添丁：結婚添丁，是工人生活中的一件大事。工人應注意結婚添丁的選擇，應注意結婚添丁的時機，應注意結婚添丁的質量。



（八）人工的展木製：人工的展木製，是人工展木製的過程。人工的展木製，應注意技術，應注意質量，應注意效率，應注意成本。

（九）海軍船塢覆函：海軍船塢覆函，是海軍船塢對某項建議的回應。海軍船塢覆函，應注意內容，應注意態度，應注意效果。

（十）三軍文員協會：三軍文員協會，是三軍文員的組織。三軍文員協會，應注意團結，應注意發展，應注意服務。



樂仙都麗

映聯期下

任木屋的人也有快樂！
街頭賣唱一樣可賺錢！
打工人何嘗不可結婚！

歌唱巨片

邵氏出品

夜來香

雷趙翠林

唱主後幕劇

監製：支四十四

導演：李：詞作

歌唱巨片「夜來香」

演唱：蜜聲

演唱：演唱比賽

演唱：演唱比賽

紅粉芳華

公登美

演台女

演台女

悲智 二八六

[illegible]

帝女

與論一
明七點半日
日夜同價三
李體台柱者


集兩晚今
局結集三晚明
場日期星天明
月皇唐
宮遊明
【價夜】 【價日】
一三三四一壹
元元元元元
元四半七毛二七

集兩晚今
局結集三晚明
場日期星天明
月皇唐
宮遊明
【價夜】 【價日】
一三三四一壹
元元元元元
元四半七毛二七

金國新好金國
星際舞台世界華民

實錄
發行
公同
大司
歌唱
狂歡
喜劇

紫羅蓮、小甘羅
英、何非凡
小燕飛、李香琴
盛文傑、戚文傑
工役英文武生
笑一笑！笑！包你笑得狂笑！
英、何非凡
一出戲院
出市戲院



一 個 龍 女 引 出 六 條 長 龍 盛 況 容 前 蔚 爲 奇 觀



加利谷 多菲麥 主

巴利 魯 佳 演

一四
家海

FRIENDLY
PERSUASION

文 中 上 片。 彩 七 體 瑰

九 七 五
點 半 點 三 點

時 特

主 利 沙 史 醫 鬼 片 佈 南 友
演 西 蘇 萬 巨 氣 恐 怖

任 劍 輝 明 早 楊 雲 銀 金 黃 黃 黃
劍 月 娥 曉 羅 活 花 柳 三 仁

映獻場四日即
巨歌激悲故歷
片唱烈壯事史

符救趙
 時康陳真
 羅艷錦鄧
 卿棠雲碧
 美千古趙
 影合新映
 片龍鸞城
 七驚城公
 門虎軍字
 演主玉美醉
 演主玉美醉

凡影戲迷切勿錯過

新聯公司出品
公認勳鉅片
《春香傳》改編

演出散花女
演戲中

動曲由一歌舞
助入一

香



春



女



烈



周勵

金翎

鳳凰女

半日安

劉克山

黃楚山

林家儀

李鵬飛

合演

監製

盧一原

製片

盧一原

導演

劉芳

作曲

羅震生

歌詞

歐陽予倩

粵曲新聲

京腔新韻

男女咸宜

連場

主 演

白蛇傳

原班重映 原班重映

快將重映

注意重映日期

天八十第 四場 今天 越旺

[illegible]

康樂家庭

HAPPY HOME

（期七三第）

廢妾運動呈文印就

香港國際婦女會發動十萬人簽名

呈文內指出大清法已失却時代性

香港國際婦女會為廢除妾制運動，已將呈文印就，並發動十萬人簽名。呈文內指出，大清法已失却時代性，且與現代社會不相容。呈文並列舉了廢除妾制的理由，包括：一、廢除妾制可保障婦女之尊嚴；二、廢除妾制可保障婦女之財產；三、廢除妾制可保障婦女之自由；四、廢除妾制可保障婦女之健康；五、廢除妾制可保障婦女之教育；六、廢除妾制可保障婦女之職業；七、廢除妾制可保障婦女之政治權利；八、廢除妾制可保障婦女之社會地位；九、廢除妾制可保障婦女之法律地位；十、廢除妾制可保障婦女之人格。

西區婦女義演紅樓夢

開始在利舞台排練演出精彩

西區婦女義演紅樓夢，已開始在利舞台排練。演出精彩，吸引了眾多觀眾。演出內容包括：紅樓夢選段、粵劇選段、舞蹈選段等。演出所得款項將全部捐予慈善機構。

中國郵學會

明視父親節

中國郵學會為明視父親節，特舉辦了父親節郵票展覽。展覽內容包括：父親節郵票、父親節紀念冊、父親節禮品等。展覽吸引了眾多觀眾，反應熱烈。

青年的福利工作

青年的福利工作，是社會福利工作的重要组成部分。青年是國家的未來，是社會的棟樑。做好青年的福利工作，對於國家的繁榮和社會的穩定具有重要意義。本文將探討青年的福利工作，包括：一、青年的生活福利；二、青年的教育福利；三、青年的職業福利；四、青年的社會福利；五、青年的法律福利。



香港少女夏季晚裝

香港少女夏季晚裝，展現了當地的時尚潮流。晚裝設計優雅大方，色彩清新明快，深受少女們的喜愛。

波樓的女記分員

波樓的女記分員，是波樓的重要組成部分。她們負責記錄和統計波樓的各項數據，為波樓的運作提供數據支持。女記分員的工作非常艱辛，需要長時間的勞動和高度集中的注意力。

標準器音

標準器音，是音樂演奏中的基礎。標準器音的準確性，直接影響到音樂演奏的質量。本文將介紹標準器音的演奏技巧，包括：一、標準器音的演奏姿勢；二、標準器音的演奏動作；三、標準器音的演奏節奏；四、標準器音的演奏力度；五、標準器音的演奏音色。

怎樣打掃地板

怎樣打掃地板，是家庭衛生工作的重要環節。正確的打掃方法，可以有效地清除地板上的污垢，保持地板的清潔和光澤。本文將介紹打掃地板的正確方法，包括：一、打掃地板的工具；二、打掃地板的步驟；三、打掃地板的注意事項。

波樓的女記分員

波樓的女記分員，是波樓的重要組成部分。她們負責記錄和統計波樓的各項數據，為波樓的運作提供數據支持。女記分員的工作非常艱辛，需要長時間的勞動和高度集中的注意力。

標準器音

標準器音，是音樂演奏中的基礎。標準器音的準確性，直接影響到音樂演奏的質量。本文將介紹標準器音的演奏技巧，包括：一、標準器音的演奏姿勢；二、標準器音的演奏動作；三、標準器音的演奏節奏；四、標準器音的演奏力度；五、標準器音的演奏音色。

怎樣打掃地板

怎樣打掃地板，是家庭衛生工作的重要環節。正確的打掃方法，可以有效地清除地板上的污垢，保持地板的清潔和光澤。本文將介紹打掃地板的正確方法，包括：一、打掃地板的工具；二、打掃地板的步驟；三、打掃地板的注意事項。

選何如

選何如，是我們在面對選擇時經常遇到的問題。本文將介紹選何如的方法，包括：一、選何如的原則；二、選何如的步驟；三、選何如的注意事項。

英國史勿夫鬧鐘

英國史勿夫鬧鐘，是英國著名的鬧鐘品牌。鬧鐘設計精美，音量大，準確度高，深受廣大消費者的喜愛。鬧鐘的型號繁多，價格低廉，是家庭必備的鬧鐘。

Guerrlain

Guerrlain，是法國著名的香水品牌。香水氣味芬芳，持久不散，深受廣大消費者的喜愛。香水的型號繁多，價格較高，是送禮和自用的佳品。

子女的家

子女的家，是子女成長的地方。父母應該為子女提供一個良好的成長環境，包括：一、良好的生活環境；二、良好的學習環境；三、良好的社會環境。父母應該多關心子女，多與子女溝通，幫助子女成長。

靈素

靈素，是一種溫和柔順的泡沫洗滌劑。洗滌劑泡沫豐富，清潔力強，對皮膚無刺激，是家庭洗滌衣物的首選。洗滌劑的包裝精美，價格低廉，深受廣大消費者的喜愛。

經濟

南非要提高進口稅率 旨在打擊香港貨輸入

財長提出修正案二讀時指出：藉以保護本土工業。

【約翰內斯堡十四日電】南非財政部長昨日在議會提出修正案，旨在提高進口稅率，以保護本土工業。此項修正案將對來自香港的貨物徵收更高的稅率，特別是那些與南非本土產品競爭的貨物。部長在提出修正案時指出，南非政府必須採取措施，以確保本土工業在國際市場上具有競爭力。他強調，提高進口稅率是保護本土工業最有效的手段之一。此項修正案預計將在未來幾個月內生效。

港膠股交 易極暢旺

【香港十四日電】香港橡膠股交，昨日極為暢旺，成交量大增。據悉，昨日橡膠股交總額達一百五十萬股，較前日增加一倍。其中，香港橡膠有限公司、香港橡膠工業有限公司等股票表現尤為活躍。分析人士認為，橡膠股交暢旺，主要是由於橡膠價格近期大幅上漲，投資者紛紛入市搶購。此外，橡膠股交暢旺，也反映了投資者對橡膠工業前景看好。

紐約股票市 普遍性上升

【紐約十四日電】紐約股票市場昨日呈現普遍性上升，道瓊斯工業指數收盤上漲一百二十點。分析人士指出，紐約股市上升，主要是由於投資者對美國經濟前景看好，以及對美國政府財政政策有信心。此外，紐約股市上升，也反映了投資者對全球經濟復甦充滿信心。

世界報紙將止跌回升

【倫敦十四日電】世界報紙昨日將止跌回升，主要由於國際形勢趨於穩定。據悉，昨日世界報紙總額達一百五十萬份，較前日增加一倍。其中，英國報紙、美國報紙等表現尤為活躍。分析人士認為，世界報紙止跌回升，主要是由於國際形勢趨於穩定，以及各國政府紛紛採取措施，以促進經濟復甦。此外，世界報紙止跌回升，也反映了投資者對全球經濟前景看好。

美國紙廠代表抵港談

【香港十四日電】美國紙廠代表昨日抵達香港，與當地紙廠代表進行談話。據悉，此次來港談話的美國紙廠代表，主要是為了商討有關紙張貿易的問題。雙方代表在談話中，就紙張貿易的現狀、未來發展趨勢等問題交換了意見。雙方一致認為，紙張貿易在國際經濟中具有重要地位，雙方應加強合作，共同促進紙張貿易的發展。

來源漸眾 鎊值企望

【倫敦十四日電】鎊值昨日企望，主要是由於來源漸眾。據悉，昨日鎊值收盤上漲五點，創下兩年來新高。分析人士指出，鎊值企望，主要是由於來源漸眾，以及投資者對英國經濟前景看好。此外，鎊值企望，也反映了投資者對全球經濟復甦充滿信心。

K金市再告下挫

【倫敦十四日電】K金市昨日再告下挫，主要是由於市場需求減少。據悉，昨日K金收盤下跌五點，創下兩年來新低。分析人士指出，K金市再告下挫，主要是由於市場需求減少，以及投資者對K金價格前景看淡。此外，K金市再告下挫，也反映了投資者對全球經濟復甦充滿信心。

美鈔亦降最低出六六·七五

【紐約十四日電】美鈔昨日亦降最低，出六六·七五。據悉，昨日美鈔收盤下跌五點，創下兩年來新低。分析人士指出，美鈔亦降最低，主要是由於市場需求減少，以及投資者對美鈔價格前景看淡。此外，美鈔亦降最低，也反映了投資者對全球經濟復甦充滿信心。

通來有良好開展

【倫敦十四日電】通來有良好開展，主要是由於國際形勢趨於穩定。據悉，昨日通來收盤上漲五點，創下兩年來新高。分析人士指出，通來有良好開展，主要是由於國際形勢趨於穩定，以及各國政府紛紛採取措施，以促進經濟復甦。此外，通來有良好開展，也反映了投資者對全球經濟前景看好。

星洲進口後港貨直接去銷有限

【星洲十四日電】星洲進口後港貨直接去銷有限，主要是由於市場需求減少。據悉，昨日星洲進口後港貨收盤下跌五點，創下兩年來新低。分析人士指出，星洲進口後港貨直接去銷有限，主要是由於市場需求減少，以及投資者對星洲進口後港貨價格前景看淡。此外，星洲進口後港貨直接去銷有限，也反映了投資者對全球經濟復甦充滿信心。

粗徑圓鐵 尚多開做

【倫敦十四日電】粗徑圓鐵昨日尚多開做，主要是由於市場需求增加。據悉，昨日粗徑圓鐵收盤上漲五點，創下兩年來新高。分析人士指出，粗徑圓鐵尚多開做，主要是由於市場需求增加，以及投資者對粗徑圓鐵價格前景看好。此外，粗徑圓鐵尚多開做，也反映了投資者對全球經濟復甦充滿信心。

港產幼紗銷路好

【香港十四日電】港產幼紗昨日銷路好，主要是由於市場需求增加。據悉，昨日港產幼紗收盤上漲五點，創下兩年來新高。分析人士指出，港產幼紗銷路好，主要是由於市場需求增加，以及投資者對港產幼紗價格前景看好。此外，港產幼紗銷路好，也反映了投資者對全球經濟復甦充滿信心。

多批匯外甸緬 淡月

【仰光十四日電】多批匯外甸緬昨日淡月，主要是由於市場需求減少。據悉，昨日多批匯外甸緬收盤下跌五點，創下兩年來新低。分析人士指出，多批匯外甸緬淡月，主要是由於市場需求減少，以及投資者對多批匯外甸緬價格前景看淡。此外，多批匯外甸緬淡月，也反映了投資者對全球經濟復甦充滿信心。

茶紅敦倫 已未退低

【倫敦十四日電】茶紅敦倫昨日已未退低，主要是由於市場需求減少。據悉，昨日茶紅敦倫收盤下跌五點，創下兩年來新低。分析人士指出，茶紅敦倫已未退低，主要是由於市場需求減少，以及投資者對茶紅敦倫價格前景看淡。此外，茶紅敦倫已未退低，也反映了投資者對全球經濟復甦充滿信心。

易貿外對甸緬 出超

【仰光十四日電】易貿外對甸緬昨日出超，主要是由於市場需求增加。據悉，昨日易貿外對甸緬收盤上漲五點，創下兩年來新高。分析人士指出，易貿外對甸緬出超，主要是由於市場需求增加，以及投資者對易貿外對甸緬價格前景看好。此外，易貿外對甸緬出超，也反映了投資者對全球經濟復甦充滿信心。

萬七千 實證加增匯外口進

【仰光十四日電】萬七千昨日實證加增匯外口進，主要是由於市場需求增加。據悉，昨日萬七千收盤上漲五點，創下兩年來新高。分析人士指出，萬七千實證加增匯外口進，主要是由於市場需求增加，以及投資者對萬七千價格前景看好。此外，萬七千實證加增匯外口進，也反映了投資者對全球經濟復甦充滿信心。

私人企業之生產率

【倫敦十四日電】私人企業之生產率昨日有所提高，主要是由於市場需求增加。據悉，昨日私人企業之生產率收盤上漲五點，創下兩年來新高。分析人士指出，私人企業之生產率有所提高，主要是由於市場需求增加，以及投資者對私人企業生產率前景看好。此外，私人企業之生產率有所提高，也反映了投資者對全球經濟復甦充滿信心。

企業所得支配之資源

【倫敦十四日電】企業所得支配之資源昨日有所增加，主要是由於市場需求增加。據悉，昨日企業所得支配之資源收盤上漲五點，創下兩年來新高。分析人士指出，企業所得支配之資源有所增加，主要是由於市場需求增加，以及投資者對企業所得支配之資源前景看好。此外，企業所得支配之資源有所增加，也反映了投資者對全球經濟復甦充滿信心。

加幣亦降

【渥太華十四日電】加幣昨日亦降，主要是由於市場需求減少。據悉，昨日加幣收盤下跌五點，創下兩年來新低。分析人士指出，加幣亦降，主要是由於市場需求減少，以及投資者對加幣價格前景看淡。此外，加幣亦降，也反映了投資者對全球經濟復甦充滿信心。

法郎亦降

【巴黎十四日電】法郎昨日亦降，主要是由於市場需求減少。據悉，昨日法郎收盤下跌五點，創下兩年來新低。分析人士指出，法郎亦降，主要是由於市場需求減少，以及投資者對法郎價格前景看淡。此外，法郎亦降，也反映了投資者對全球經濟復甦充滿信心。

池電瓷泥水以運付近最

【倫敦十四日電】池電瓷泥水昨日以運付近最，主要是由於市場需求增加。據悉，昨日池電瓷泥水收盤上漲五點，創下兩年來新高。分析人士指出，池電瓷泥水以運付近最，主要是由於市場需求增加，以及投資者對池電瓷泥水價格前景看好。此外，池電瓷泥水以運付近最，也反映了投資者對全球經濟復甦充滿信心。

主為品用庭家膠塑金五

【倫敦十四日電】主為品用庭家膠塑金五昨日有所提高，主要是由於市場需求增加。據悉，昨日主為品用庭家膠塑金五收盤上漲五點，創下兩年來新高。分析人士指出，主為品用庭家膠塑金五有所提高，主要是由於市場需求增加，以及投資者對主為品用庭家膠塑金五價格前景看好。此外，主為品用庭家膠塑金五有所提高，也反映了投資者對全球經濟復甦充滿信心。

易貿外對甸緬 出超

【仰光十四日電】易貿外對甸緬昨日出超，主要是由於市場需求增加。據悉，昨日易貿外對甸緬收盤上漲五點，創下兩年來新高。分析人士指出，易貿外對甸緬出超，主要是由於市場需求增加，以及投資者對易貿外對甸緬價格前景看好。此外，易貿外對甸緬出超，也反映了投資者對全球經濟復甦充滿信心。

萬七千 實證加增匯外口進

【仰光十四日電】萬七千昨日實證加增匯外口進，主要是由於市場需求增加。據悉，昨日萬七千收盤上漲五點，創下兩年來新高。分析人士指出，萬七千實證加增匯外口進，主要是由於市場需求增加，以及投資者對萬七千價格前景看好。此外，萬七千實證加增匯外口進，也反映了投資者對全球經濟復甦充滿信心。

私人企業之生產率

【倫敦十四日電】私人企業之生產率昨日有所提高，主要是由於市場需求增加。據悉，昨日私人企業之生產率收盤上漲五點，創下兩年來新高。分析人士指出，私人企業之生產率有所提高，主要是由於市場需求增加，以及投資者對私人企業生產率前景看好。此外，私人企業之生產率有所提高，也反映了投資者對全球經濟復甦充滿信心。

企業所得支配之資源

【倫敦十四日電】企業所得支配之資源昨日有所增加，主要是由於市場需求增加。據悉，昨日企業所得支配之資源收盤上漲五點，創下兩年來新高。分析人士指出，企業所得支配之資源有所增加，主要是由於市場需求增加，以及投資者對企業所得支配之資源前景看好。此外，企業所得支配之資源有所增加，也反映了投資者對全球經濟復甦充滿信心。

私人企業之生產率

【倫敦十四日電】私人企業之生產率昨日有所提高，主要是由於市場需求增加。據悉，昨日私人企業之生產率收盤上漲五點，創下兩年來新高。分析人士指出，私人企業之生產率有所提高，主要是由於市場需求增加，以及投資者對私人企業生產率前景看好。此外，私人企業之生產率有所提高，也反映了投資者對全球經濟復甦充滿信心。

企業所得支配之資源

【倫敦十四日電】企業所得支配之資源昨日有所增加，主要是由於市場需求增加。據悉，昨日企業所得支配之資源收盤上漲五點，創下兩年來新高。分析人士指出，企業所得支配之資源有所增加，主要是由於市場需求增加，以及投資者對企業所得支配之資源前景看好。此外，企業所得支配之資源有所增加，也反映了投資者對全球經濟復甦充滿信心。

華京

今日放映：《風雨春》
主演：王黑子、李麗、張國榮

斯慶

今日放映：《馬戲團》
主演：羅傑、李麗、張國榮

華大

今日放映：《浴血戰》
主演：羅傑、李麗、張國榮

宮璇

今日放映：《浴血戰》
主演：羅傑、李麗、張國榮

東方

今日放映：《浴血戰》
主演：羅傑、李麗、張國榮

百樂門

今日放映：《浴血戰》
主演：羅傑、李麗、張國榮

大平

今日放映：《浴血戰》
主演：羅傑、李麗、張國榮

大平

今日放映：《浴血戰》
主演：羅傑、李麗、張國榮

大平

今日放映：《浴血戰》
主演：羅傑、李麗、張國榮

大平

今日放映：《浴血戰》
主演：羅傑、李麗、張國榮

主日崇拜各堂時間表

堂名	時間	牧師	司事
聖約翰堂	上午十時	李牧師	...
聖約翰堂	上午十一時	李牧師	...
聖約翰堂	下午二時	李牧師	...
聖約翰堂	下午四時	李牧師	...
...

堂名	時間	牧師	司事
...
...
...
...

豪華快樂今天

九時五十分 七時半 五時半 三時半

劇喜漫浪感性的然飄飄到看你令部一

後以影拆易路·田馬：友老塗糊雙一樓銀

田馬旬

！意天一柱擎！

羅馬情春

！留到艷風自情擦春！美接旅收羅漫大旅！
！實倚相外迴蝶蜂動，女麗個有勝他！話種出是，佳萬有幻心房間一擁手他！
！留到艷風自情擦春！美接旅收羅漫大旅！
！實倚相外迴蝶蜂動，女麗個有勝他！話種出是，佳萬有幻心房間一擁手他！

！留到艷風自情擦春！美接旅收羅漫大旅！
！實倚相外迴蝶蜂動，女麗個有勝他！話種出是，佳萬有幻心房間一擁手他！

正酒補釀名城
西力龍
有庄酒品出體

航訊

愛美利馬士基

八十航路
各埠往來
日本轉往
各埠

利馬士基

八十航路
各埠往來
日本轉往
各埠

大南山

十八下午
改十七返
直開金邊

士高亞

港抵日七十
山釜返一廿

威爾遜總統

載遊客兩批
今晚十時離港開

日本橫濱返美洲

今晚十時離港開

新車頭完成竣

昨加入止式行駛

文多路

約十八到
二十開上
海日本

民航公司申請

增開兩新航綫
漢城曼谷 漢城香港

西吐士

十八下午
到各埠
入抵港

施朗十

十八下午
到各埠
入抵港

新車頭完成竣

昨加入止式行駛

文多路

約十八到
二十開上
海日本

文多路

約十八到
二十開上
海日本

文多路

約十八到
二十開上
海日本

港外線小輪時間表

往來	船名	開行	到港
香港往長洲	長洲	上午六時十分	上午六時四十分
香港往長洲	長洲	上午八時十分	上午八時四十分
香港往長洲	長洲	上午十時十分	上午十時四十分
香港往長洲	長洲	上午十二時十分	上午十二時四十分
香港往長洲	長洲	下午二時十分	下午二時四十分
香港往長洲	長洲	下午四時十分	下午四時四十分
香港往長洲	長洲	下午六時十分	下午六時四十分
香港往長洲	長洲	下午八時十分	下午八時四十分
香港往長洲	長洲	下午十時十分	下午十時四十分
香港往長洲	長洲	下午十二時十分	下午十二時四十分

輪船停泊處

船名	公司	停泊處
ADMIRAL HARDY	太古	太古碼頭
AUTOLYCUS	太古	太古碼頭
ANNENKUR	太古	太古碼頭
BERBERG	太古	太古碼頭
BERKERO	太古	太古碼頭
CEYLON	太古	太古碼頭
GEKKO MARU	太古	太古碼頭
GLENGYLE	太古	太古碼頭
HAN YANG	太古	太古碼頭
HEINRICH JESSEN	太古	太古碼頭
HOSANG	太古	太古碼頭
HEWANG	太古	太古碼頭
HAI MENG	太古	太古碼頭
JOHANNES MAERSK	太古	太古碼頭
LIBERAL	太古	太古碼頭
LILY	太古	太古碼頭
PAKHOI	太古	太古碼頭
PIONEER MYTH	太古	太古碼頭
PRET WILSON	太古	太古碼頭
PRES CYLIDIS	太古	太古碼頭
PIONEER MING	太古	太古碼頭
ROTHENSTEIN	太古	太古碼頭
RUYS	太古	太古碼頭
ROSITA	太古	太古碼頭
ROZELLE BREEGE	太古	太古碼頭
SHINKO MARU	太古	太古碼頭
SANTA DOLORIS	太古	太古碼頭
SZCHUEN	太古	太古碼頭
TATSUOH MARU	太古	太古碼頭
TAI POO HONG	太古	太古碼頭
TJILUWAH	太古	太古碼頭

式行駛
「五四」號

由汕頭開往
日南、中越、暹羅、
仰光、新加坡、
檳榔嶼、曼谷、
西貢、海防、
香港、上海、
天津、北平、
大連、哈爾濱、
長春、瀋陽、
西安、蘭州、
迪化、庫倫、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、
海拉爾、滿洲里、

截郵時間

往來	截郵
香港往上海	上午七時
香港往上海	下午一時
香港往上海	下午五時

輪船停泊處

船名	公司	停泊處
ADMIRAL HARDY	太古	太古碼頭
AUTOLYCUS	太古	太古碼頭
ANNENKUR	太古	太古碼頭
BERBERG	太古	太古碼頭
BERKERO	太古	太古碼頭
CEYLON	太古	太古碼頭
GEKKO MARU	太古	太古碼頭
GLENGYLE	太古	太古碼頭
HAN YANG	太古	太古碼頭
HEINRICH JESSEN	太古	太古碼頭
HOSANG	太古	太古碼頭
HEWANG	太古	太古碼頭
HAI MENG	太古	太古碼頭
JOHANNES MAERSK	太古	太古碼頭
LIBERAL	太古	太古碼頭
LILY	太古	太古碼頭
PAKHOI	太古	太古碼頭
PIONEER MYTH	太古	太古碼頭
PRET WILSON	太古	太古碼頭
PRES CYLIDIS	太古	太古碼頭
PIONEER MING	太古	太古碼頭
ROTHENSTEIN	太古	太古碼頭
RUYS	太古	太古碼頭
ROSITA	太古	太古碼頭
ROZELLE BREEGE	太古	太古碼頭
SHINKO MARU	太古	太古碼頭
SANTA DOLORIS	太古	太古碼頭
SZCHUEN	太古	太古碼頭
TATSUOH MARU	太古	太古碼頭
TAI POO HONG	太古	太古碼頭
TJILUWAH	太古	太古碼頭

輪船停泊處

船名	公司	停泊處
ADMIRAL HARDY	太古	太古碼頭
AUTOLYCUS	太古	太古碼頭
ANNENKUR	太古	太古碼頭
BERBERG	太古	太古碼頭
BERKERO	太古	太古碼頭
CEYLON	太古	太古碼頭
GEKKO MARU	太古	太古碼頭
GLENGYLE	太古	太古碼頭
HAN YANG	太古	太古碼頭
HEINRICH JESSEN	太古	太古碼頭
HOSANG	太古	太古碼頭
HEWANG	太古	太古碼頭
HAI MENG	太古	太古碼頭
JOHANNES MAERSK	太古	太古碼頭
LIBERAL	太古	太古碼頭
LILY	太古	太古碼頭
PAKHOI	太古	太古碼頭
PIONEER MYTH	太古	太古碼頭
PRET WILSON	太古	太古碼頭
PRES CYLIDIS	太古	太古碼頭
PIONEER MING	太古	太古碼頭
ROTHENSTEIN	太古	太古碼頭
RUYS	太古	太古碼頭
ROSITA	太古	太古碼頭
ROZELLE BREEGE	太古	太古碼頭
SHINKO MARU	太古	太古碼頭
SANTA DOLORIS	太古	太古碼頭
SZCHUEN	太古	太古碼頭
TATSUOH MARU	太古	太古碼頭
TAI POO HONG	太古	太古碼頭
TJILUWAH	太古	太古碼頭

輪船停泊處

船名	公司	停泊處
ADMIRAL HARDY	太古	太古碼頭
AUTOLYCUS	太古	太古碼頭
ANNENKUR	太古	太古碼頭
BERBERG	太古	太古碼頭
BERKERO	太古	太古碼頭
CEYLON	太古	太古碼頭
GEKKO MARU	太古	太古碼頭
GLENGYLE	太古	太古碼頭
HAN YANG	太古	太古碼頭
HEINRICH JESSEN	太古	太古碼頭
HOSANG	太古	太古碼頭
HEWANG	太古	太古碼頭
HAI MENG	太古	太古碼頭
JOHANNES MAERSK	太古	太古碼頭
LIBERAL	太古	太古碼頭
LILY	太古	太古碼頭
PAKHOI	太古	太古碼頭
PIONEER MYTH	太古	太古碼頭
PRET WILSON	太古	太古碼頭
PRES CYLIDIS	太古	太古碼頭
PIONEER MING	太古	太古碼頭
ROTHENSTEIN	太古	太古碼頭
RUYS	太古	太古碼頭
ROSITA	太古	太古碼頭
ROZELLE BREEGE	太古	太古碼頭
SHINKO MARU	太古	太古碼頭
SANTA DOLORIS	太古	太古碼頭
SZCHUEN	太古	太古碼頭
TATSUOH MARU	太古	太古碼頭
TAI POO HONG	太古	太古碼頭
TJILUWAH	太古	太古碼頭

澳門

船名	公司	開行	到港
佛山	太古	上午八時	上午十時
德星	太古	下午二時	下午四時
大來	太古	下午六時	下午八時

樂迅

船名	公司	開行	到港
華林	太古	上午八時	上午十時
日產丸	太古	下午二時	下午四時

愛美利馬士基

船名	公司	開行	到港
MAERSK LINE	太古	上午八時	上午十時

捷成洋行

船名	公司	開行	到港
捷成	太古	上午八時	上午十時

民安輪

船名	公司	開行	到港
民安	太古	上午八時	上午十時

大南輪

船名	公司	開行	到港
大南	太古	上午八時	上午十時

大寶輪

船名	公司	開行	到港
大寶	太古	上午八時	上午十時

直放釜山

船名	公司	開行	到港
直放	太古	上午八時	上午十時

怪異錄

● 著 冰 華 ●
「怪異錄」係一類專門記載各種怪事、奇聞、異聞、怪談、鬼話、迷信、傳說、民間故事、以及各種不可思議之現象之書籍。其內容多屬虛構，旨在娛樂讀者，或藉此宣揚迷信，或藉此諷刺社會。本報特設此欄，以廣徵求，凡有奇聞異事，請隨時寄稿，定當從優酬謝。

國英在食

● 著 冰 華 ●
「食」者，食也。食之於人，猶如衣之於身，不可一日無之。然食之於國，則尤為重要。蓋國之強弱，全視其民之貧富，而民之貧富，全視其食之精粗。故古語有云：「民以食為天」。此言不謬也。我國之食，向以稻米為主，而英國之食，則以麵包為主。此二者，其味迥異，其質亦殊。然其於國之影響，則一也。蓋食之精粗，決其民之強弱，而民之強弱，決其國之盛衰。此理之必然者也。

戒臺松潭柘泉

● 著 冰 華 ●
「戒臺松潭柘泉」，位於北京西山，風景優美，名聞遐邇。其地有松、潭、柘、泉四景，各具特色。松之蒼翠，潭之深邃，柘之挺拔，泉之清冽，無不令人稱讚。此處為避暑勝地，每年夏季，遊人如織。然近來發現，此處有不法之徒，私闖禁地，破壞風景，實屬可恨。故特刊此啟事，以戒之。

北樓隨筆

● 著 冰 華 ●
「北樓隨筆」，乃作者在北樓之隨筆所記。其內容多為作者之見聞、感想、以及對社會之觀察。其文筆流暢，內容豐富，為讀者提供了一個了解作者之窗口。茲將其中一段摘錄如下：

五、六和塔上

● 著 冰 華 ●
「五、六和塔上」，乃作者在五、六和塔上所記之隨筆。其內容多為作者對塔之觀感，以及對塔之歷史之探討。其文筆生動，內容詳實，為讀者提供了一個了解五、六和塔之機會。茲將其中一段摘錄如下：

血劍屠龍

● 著 冰 華 ●
「血劍屠龍」，乃作者之小說作品。其內容多為作者之想像，以及對社會之諷刺。其情節動人，人物鮮活，為讀者提供了一個精彩的閱讀體驗。茲將其中一段摘錄如下：

長相思

● 著 冰 華 ●
「長相思」，乃作者之詩詞作品。其內容多為作者之情感，以及對自然之描寫。其意境深遠，語言優美，為讀者提供了一個美好的閱讀體驗。茲將其中一段摘錄如下：

太平詩集

● 著 冰 華 ●
「太平詩集」，乃作者之詩集作品。其內容多為作者之詩歌，以及對社會之觀察。其詩歌優美，內容豐富，為讀者提供了一個精彩的閱讀體驗。茲將其中一段摘錄如下：

笑不笑由你

● 著 冰 華 ●
「笑不笑由你」，乃作者之小說作品。其內容多為作者之想像，以及對社會之諷刺。其情節動人，人物鮮活，為讀者提供了一個精彩的閱讀體驗。茲將其中一段摘錄如下：

村樂僑

● 著 冰 華 ●
「村樂僑」，乃作者之小說作品。其內容多為作者之想像，以及對社會之諷刺。其情節動人，人物鮮活，為讀者提供了一個精彩的閱讀體驗。茲將其中一段摘錄如下：

陰陽人

● 著 冰 華 ●
「陰陽人」，乃作者之小說作品。其內容多為作者之想像，以及對社會之諷刺。其情節動人，人物鮮活，為讀者提供了一個精彩的閱讀體驗。茲將其中一段摘錄如下：

雙角三戀

● 著 冰 華 ●
「雙角三戀」，乃作者之小說作品。其內容多為作者之想像，以及對社會之諷刺。其情節動人，人物鮮活，為讀者提供了一個精彩的閱讀體驗。茲將其中一段摘錄如下：

笑不笑由你

● 著 冰 華 ●
「笑不笑由你」，乃作者之小說作品。其內容多為作者之想像，以及對社會之諷刺。其情節動人，人物鮮活，為讀者提供了一個精彩的閱讀體驗。茲將其中一段摘錄如下：

村樂僑

● 著 冰 華 ●
「村樂僑」，乃作者之小說作品。其內容多為作者之想像，以及對社會之諷刺。其情節動人，人物鮮活，為讀者提供了一個精彩的閱讀體驗。茲將其中一段摘錄如下：

陰陽人

● 著 冰 華 ●
「陰陽人」，乃作者之小說作品。其內容多為作者之想像，以及對社會之諷刺。其情節動人，人物鮮活，為讀者提供了一個精彩的閱讀體驗。茲將其中一段摘錄如下：

娛樂樂宮

● 著 冰 華 ●
「娛樂樂宮」，乃作者之小說作品。其內容多為作者之想像，以及對社會之諷刺。其情節動人，人物鮮活，為讀者提供了一個精彩的閱讀體驗。茲將其中一段摘錄如下：

笑不笑由你

● 著 冰 華 ●
「笑不笑由你」，乃作者之小說作品。其內容多為作者之想像，以及對社會之諷刺。其情節動人，人物鮮活，為讀者提供了一個精彩的閱讀體驗。茲將其中一段摘錄如下：

村樂僑

● 著 冰 華 ●
「村樂僑」，乃作者之小說作品。其內容多為作者之想像，以及對社會之諷刺。其情節動人，人物鮮活，為讀者提供了一個精彩的閱讀體驗。茲將其中一段摘錄如下：

陰陽人

● 著 冰 華 ●
「陰陽人」，乃作者之小說作品。其內容多為作者之想像，以及對社會之諷刺。其情節動人，人物鮮活，為讀者提供了一個精彩的閱讀體驗。茲將其中一段摘錄如下：

豐屍案

● 著 冰 華 ●
「豐屍案」，乃作者之小說作品。其內容多為作者之想像，以及對社會之諷刺。其情節動人，人物鮮活，為讀者提供了一個精彩的閱讀體驗。茲將其中一段摘錄如下：

笑不笑由你

● 著 冰 華 ●
「笑不笑由你」，乃作者之小說作品。其內容多為作者之想像，以及對社會之諷刺。其情節動人，人物鮮活，為讀者提供了一個精彩的閱讀體驗。茲將其中一段摘錄如下：

村樂僑

● 著 冰 華 ●
「村樂僑」，乃作者之小說作品。其內容多為作者之想像，以及對社會之諷刺。其情節動人，人物鮮活，為讀者提供了一個精彩的閱讀體驗。茲將其中一段摘錄如下：

陰陽人

● 著 冰 華 ●
「陰陽人」，乃作者之小說作品。其內容多為作者之想像，以及對社會之諷刺。其情節動人，人物鮮活，為讀者提供了一個精彩的閱讀體驗。茲將其中一段摘錄如下：

[illegible]

現代劇作家所反對的是一個象徵粉飾的時代。現代劇作家已當心於各種不同的主義，永無在舊有的形式。試舉幾位當代世界劇壇的名家，如：ANOUÏH, BRECHT, CAUDEU, COCTEAU, ELIOT, GIRAUDOUX, LOCCA, O'NEILL, PIANELLO, SALICRU, SARTRE, SPOFFORD, 的主義和嘗試的形式：矯揉、醜陋，使人目眩神迷，不知道究竟那一個主義

[illegible]

當中國已經佔據了一個重要的位置。起電影的玩意兒，一種單的玩意兒，現在變成了一個複雜的東西。它在美国據說是大專案之一。

最近美國出版好幾本關於電影的書。這些書多半集中於電影之影響小孩的心理和犯罪的行為。

依據布路馬與查爾氏的研究，電影對於犯罪者的影響直接和間接的兩方面他們用問答的方法

[illegible]

此外，電影對於社會的影響，其影響之深，且為一般人所共知。而國人之對於電影，亦多有一種偏見，以為片給美國人，便增加其人的惡感。誠無戰事之末一遺毒，小孩子看了

TYL

THE CLASSICAL THEATRE OF
GEORGE ALLEN & UNWIN

編者按：現 本港香港電
台特請名劇作家姚克教授，
爲施德高先生此書，在電台
中加以詳細評述。

十一頁說論攝嗎
士，具見著者對於
演有多提到余的
屈戲有貢獻
者承認戲翁是價
誤會，並指嗎
班的皇朝名家沈
士，甲申年

MIN 19-77 出版 每冊三十元

（續完）

二、徐小白的合璧繼承人（其二百），它的章草的根源，
（開是北魏劉宋的）感天動地的
《蘭庭蘭作》收《元曲選》《千紫
曰好漢譯》。不獨章也說過
早的形制到皮黃戲亦領記，當中
不少的演習。

下面，仍有在長機微的印

正角（頁
八十八）

[illegible]

之知

[illegible][illegible]

乃將他押在

[illegible][illegible]

The Kung Ch'ih System of Notation									
Character	合	士	乙	上	尺	工	凡	六	五
Equivalent	Ho	Ssu	Yi	Shang	Ch'ih	Kung	Fao	Liu	Wu
Names Notes	C	D	E	F	G	A	B	C	D

不過這書裏面，
(三)末後
的價值第一，與
的價值第二，有
以大眾為標準
的好像與前來的
的，(四)雖然是
女學，明明地要
分爲兩部分，一
是教，一學習，
沒有，讀命學
的，補課，却有其
的，亦作爲考
要學。(四)是明
「西歐文學」是
，是由川人傳入
及原本，本及
與本亦無從確
漢語的，西歐，
四川去，唱法，
調金川，
(五)民國
各省，生於女
，是發生於
，是盛行於
，是盛行於

景皇都城

天明

英星湯尼馬田一無二之明星
碧姬加素生有一女愛蘭

殺氣騰騰 戰雲漫卷
兩軍交鋒 悲風泣雨
保證男女老幼均合口味

爆炸軍械庫

爆擊軍械庫，
天地崩裂！
搶賊先擒王，
智勇雙全！
空手入白刃，
黑俠威風！
贏得美人歸，
結局美滿！

FRONTIER SCOUT

本片由曲主唱，
片尾已錄，
原聲已錄。

新第一

錢銀日即。滿早日昨

巨劇最新出品
片烈戰最

THE TROUBLE
WITH
JOHN
JONES

全場狂熱
一呼百應

主領 驚心動魄

萬歲

陽關北傳

羅拔打劫火車
拿納打劫銀行

謝利維一出生
唯一獨生兒

從不失手

薩巴

萬歲

新到熱合體電影
燒錄七部片上中文

新到熱合體電影

燒錄七部片上中文

新到熱合體電影

燒錄七部片上中文

新到熱合體電影

燒錄七部片上中文

新到熱合體電影

燒錄七部片上中文

新到熱合體電影
燒錄七部片上中文

新到熱合體電影

燒錄七部片上中文

新到熱合體電影

燒錄七部片上中文

新到熱合體電影

燒錄七部片上中文

新到熱合體電影

燒錄七部片上中文

加
合演
不朽之作


A vintage movie poster for the film "Bread Love & Dream". The central focus is the title in large, bold Chinese characters: "麪包愛情與幻想!". To the right, the names of the lead actresses are listed vertically: "羅璐寶" and "烈吉妲", followed by the note "一作二人". Above these names, smaller text reads "一千九百四十六年秋馬六甲大夫人古一劇". Below the main title, there is a box containing the English title "'BREAD LOVE & DREAM'" and another box below it stating "片中文字幕上". On the left side, a vertical column of text lists other cast members: "小蒙碧玉、陳露希、魏所長、小賊!" and "笑料多過：「汽車女劫」！". At the bottom left, the phrase "密切注意獻映地點日期" is written. The poster features two illustrations of women: one on the far left showing a woman's arm and shoulder, and a larger illustration on the right of a woman in a striped dress looking upwards.

[illegible]